

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 18. Juni 1990 zur Festlegung der Liste der technischen Krankenpflegeleistungen und der Liste der Handlungen, die Ärzte Krankenpflegefachkräften anvertrauen können, sowie der Modalitäten für die Durchführung dieser Leistungen und Handlungen und der Qualifikationsbedingungen, die die Krankenpflegefachkräfte erfüllen müssen;

Aufgrund der gleichlautenden Stellungnahme der Fachkommission für Krankenpflege vom 22. September 2015;
Aufgrund der Stellungnahme des Finanzinspektors vom 23. Dezember 2015;

Aufgrund des Gutachtens Nr. 58.806/2 des Staatsrates vom 1. Februar 2016, abgegeben in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nr. 2 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

Auf Vorschlag der Ministerin der Volksgesundheit

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

Artikel 1 - In Anlage I zum Königlichen Erlass vom 18. Juni 1990 zur Festlegung der Liste der technischen Krankenpflegeleistungen und der Liste der Handlungen, die Ärzte Krankenpflegefachkräften anvertrauen können, sowie der Modalitäten für die Durchführung dieser Leistungen und Handlungen und der Qualifikationsbedingungen, die die Krankenpflegefachkräfte erfüllen müssen, zuletzt abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 25. April 2014, werden die B2-Leistungen unter Punkt 1.7 "Verabreichung von Arzneimitteln" wie folgt ergänzt:

"Vorbereitung und Verabreichung von Impfungen".

Art. 2 - In Anlage II zum selben Erlass, zuletzt abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 25. April 2014, werden die Wörter "Vorbereitung und Verabreichung von Impfungen im Beisein eines Arztes." gestrichen.

Art. 3 - Der für die Volksgesundheit zuständige Minister ist mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Brüssel, den 29. Februar 2016

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Die Ministerin der Volksgesundheit
M. DE BLOCK

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

[C - 2020/16054]

15 DECEMBER 2013. — Koninklijk besluit tot bepaling van de nadere regels en de bijzondere kwalificatiecriteria die de houder van de beroepstitel van vroedvrouw de mogelijkheid geven geneesmiddelen voor te schrijven. — Duitse vertaling

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van het koninklijk besluit van 15 december 2013 tot bepaling van de nadere regels en de bijzondere kwalificatiecriteria die de houder van de beroepstitel van vroedvrouw de mogelijkheid geven geneesmiddelen voor te schrijven (*Belgisch Staatsblad* van 14 januari 2014).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling in Malmédy.

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

[C - 2020/16054]

15 DECEMBRE 2013. — Arrêté royal fixant les modalités et les critères de qualification particulière permettant au titulaire du titre professionnel de sage-femme de prescrire des médicaments. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté royal du 15 décembre 2013 fixant les modalités et les critères de qualification particulière permettant au titulaire du titre professionnel de sage-femme de prescrire des médicaments (*Moniteur belge* du 14 janvier 2014).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmédy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST VOLKSGESUNDHEIT,
SICHERHEIT DER NAHRUNGSMITTELKETTE UND UMWELT

[C - 2020/16054]

15. DEZEMBER 2013 — Königlicher Erlass zur Festlegung der Modalitäten und der Kriterien der besonderen Qualifikation, die es Inhabern der Berufsbezeichnung einer Hebamme ermöglichen, Arzneimittel zu verschreiben — Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Königlichen Erlasses vom 15. Dezember 2013 zur Festlegung der Modalitäten und der Kriterien der besonderen Qualifikation, die es Inhabern der Berufsbezeichnung einer Hebamme ermöglichen, Arzneimittel zu verschreiben.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmédy erstellt worden.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST VOLKSGESUNDHEIT,
SICHERHEIT DER NAHRUNGSMITTELKETTE UND UMWELT

15. DEZEMBER 2013 — Königlicher Erlass zur Festlegung der Modalitäten und der Kriterien der besonderen Qualifikation, die es Inhabern der Berufsbezeichnung einer Hebamme ermöglichen, Arzneimittel zu verschreiben

PHILIPPE, König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund des Königlichen Erlasses Nr. 78 vom 10. November 1967 über die Ausübung der Gesundheitspflegeberufe, des Artikels 21octiesdecies § 3 Absatz 1, eingefügt durch das Gesetz vom 13. Dezember 2006;

Aufgrund der Stellungnahme des Föderalen Rates für Hebammen vom 22. April 2008;

Aufgrund der Stellungnahmen des Finanzinspektors vom 29. Juli 2013 und 28. August 2013;

Aufgrund des Gutachtens Nr. 54.201/2 des Staatsrates vom 23. Oktober 2013, abgegeben in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nr. 1 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

Auf Vorschlag der Ministerin der Volksgesundheit

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

Artikel 1 - § 1 - Nur Personen, die Inhaber der in Artikel 21*noviesdecies* des Königlichen Erlasses Nr. 78 vom 10. November 1967 über die Ausübung der Gesundheitspflegeberufe erwähnten Berufsbezeichnung einer Hebamme sind, dürfen die in Artikel 21*octiesdecies* § 3 Absatz 2 desselben Erlasses erwähnten Arzneimittel selbständig verschreiben; für diese Personen umfasst das Programm der Ausbildung zur Hebamme Folgendes:

- eine Ausbildungseinheit in allgemeiner Pharmakologie,
- eine Ausbildungseinheit von mindestens 30 effektiven Stunden, was 3 ECTS-Leistungspunkten entspricht, in spezialisierter angewandter Pharmakologie in Zusammenhang mit der spezifischen Berufstätigkeit einer Hebamme und der Liste der Arzneimittel, die Hebammen selbständig verschreiben dürfen, und
- eine Ausbildungseinheit in Teratologie und
- eine Ausbildungseinheit in Toxikologie.

In der Anlage zum Diplom einer Hebamme, das von der Lehranstalt ausgestellt wird, wird die Konformität des Programms mit dieser Verpflichtung bescheinigt und angegeben, dass der Inhaber des Diploms die Prüfung in Bezug auf die Ausbildungseinheit in spezialisierter angewandter Pharmakologie erfolgreich bestanden hat.

§ 2 - Für Hebammen, die ihre Berufsbezeichnung vor dem 1. Oktober 2014 erhalten haben, ist eine Zusatzausbildung von mindestens 30 effektiven Stunden, was 3 ECTS-Leistungspunkten entspricht, in spezialisierter angewandter Pharmakologie in Zusammenhang mit der spezifischen Berufstätigkeit einer Hebamme und der Liste der Arzneimittel, die sie verschreiben dürfen, erforderlich, damit sie die in Artikel 21*octiesdecies* § 3 Absatz 2 des vorerwähnten Königlichen Erlasses Nr. 78 vom 10. November 1967 erwähnten Arzneimittel selbständig verschreiben können.

Diese Zusatzausbildung wird von einer Lehranstalt angeboten, die die von den Gemeinschaften festgelegten Bedingungen für die Organisation der Ausbildung zum Bachelor in Entbindungspflege oder zum Bachelor in Krankenpflege erfüllt oder die zu diesem Zweck eine Vereinbarung mit einer für die vorerwähnten Fachrichtungen anerkannten oder dazu ermächtigten Einrichtung geschlossen hat.

Diese Personen weisen das erfolgreiche Bestehen der Prüfung in Bezug auf die Zusatzausbildung in spezialisierter angewandter Pharmakologie anhand einer Bescheinigung über den erfolgreichen Abschluss der Ausbildung nach, die von der Lehranstalt, die die Zusatzausbildung organisiert hat, ausgestellt wird. Darüber hinaus erbringen diese Personen auch den Nachweis, dass sie während oder außerhalb ihrer Grundausbildung eine Ausbildung in allgemeiner Pharmakologie, Toxikologie und Teratologie absolviert haben. Die Betreffenden übermitteln dem für die Volksgesundheit zuständigen Minister die Nachweise, damit sie als Hebammen registriert werden, die die in Artikel 21*octiesdecies* § 3 Absatz 2 des Königlichen Erlasses Nr. 78 vom 10. November 1967 über die Ausübung der Gesundheitspflegeberufe erwähnten Arzneimittel selbständig verschreiben dürfen.

Art. 2 - Der für die Volksgesundheit zuständige Minister ist mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Brüssel, den 15. Dezember 2013

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Die Ministerin der Volksgesundheit
L. ONKELINX

GRONDWETTELIJK HOF

[2020/202807]

Uittreksel uit arrest nr. 93/2020 van 18 juni 2020

Rolnummer 7322

In zake : het beroep tot vernietiging van de artikelen 132 en 133 van het decreet van het Vlaamse Gewest van 26 april 2019 «houdende diverse bepalingen inzake omgeving, natuur en landbouw», ingesteld door de vzw «Genootschap Advocaten Publiekrecht» en Pieter Jongbloet.

Het Grondwettelijk Hof, beperkte kamer,

samengesteld uit voorzitter A. Alen en de rechters-verslaggevers J. Moerman en J.-P. Moerman, bijgestaan door de griffier F. Meersschaut,

wijst na beraad het volgende arrest :

I. *Onderwerp van het beroep en rechtspleging*

Bij verzoekschrift dat aan het Hof is toegezonden bij op 3 december 2019 ter post aangetekende brief en ter griffie is ingekomen op 5 december 2019, is beroep tot vernietiging ingesteld van de artikelen 132 en 133 van het decreet van het Vlaamse Gewest van 26 april 2019 «houdende diverse bepalingen inzake omgeving, natuur en landbouw» (bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 19 juni 2019) door de vzw «Genootschap Advocaten Publiekrecht» en Pieter Jongbloet, bijgestaan en vertegenwoordigd door Mr. S. Boullart, advocaat bij de balie te Gent.

Op 18 december 2019 hebben de rechters-verslaggevers J. Moerman en J.-P. Moerman, met toepassing van artikel 71, eerste lid, van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, de voorzitter ervan in kennis gesteld dat zij ertoe zouden kunnen worden gebracht aan het Hof, zitting houdende in beperkte kamer, voor te stellen een arrest te wijzen waarin wordt vastgesteld dat het beroep tot vernietiging klaarblijkelijk niet ontvankelijk is.

(...)